

# 城市桥梁手册

(第三分冊)

H.M. 米特羅波里斯基教授主編

譯校者：蔣德敬 楊振清 周炎林 韋國英  
陳邦傑 荣兆基 張崇堯 程文学

人民交通出版社

# 城市桥梁手册

(第三分冊)

H. M. 米特羅波里斯基教授主編

譯校者：蔣德敬 楊振清 周炎林 章國英

陳邦傑 董兆基 張崇堯 程文學

人民交通出版社

本書是《城市道路、橋梁及水工構造物的設計、施工与使用手冊》中的第一冊（全書共分三冊）橋梁部分。為便於讀者了解本書的內容，故改名為《城市橋梁手冊》，又因原書的篇幅太大，故中譯本分成三個分冊出版，這是第三分冊。內容主要是介紹蘇聯在橋梁施工與使用方面的先進經驗。

本書的原著者：第九篇第四十七章至五十章，五十七章至六十章為工程師A.M.奧斯特羅維陀夫；五十一章至五十六章為工程師M.D.庫爾堅莫夫；第十篇為工程師B.H.羅特爾。

本書可供從事城市道路橋梁、公路和鐵路橋梁的工程技術人員以及各大學道路橋梁系的師生參考和學習之用。

本書第九篇由周炎林、韋國英、陳邦傑、榮兆基合譯，其中§163～184與§211～§228由蔣德敬校，§185～210由楊振清校，§229～230由程文學校。第十篇的§239為程文學譯，其餘為蔣德敬譯，由張崇堯校。

統一書號：130·4·1151·京

## 城市橋梁手冊 (第三分冊)

ПРОФ.Н.М.МИТРОПОЛЬСКИЙ  
СПРАВОЧНИК ПО ПРОЕКТИРОВАНИЮ  
СТРОИТЕЛЬСТВУ И ЭКСПЛУАТАЦИИ  
ГОРОДСКИХ ДОРОГ МОСТОВ  
И ГИДРОТЕХНИЧЕСКИХ СООРУЖЕНИЙ  
ИЗДАТЕЛЬСТВО  
МИНИСТЕРСТВА КОММУНАЛЬНОГО ХОЗЯЙСТВА РСФСР  
МОСКВА·1953

本書根據俄羅斯蘇維埃聯邦社会主义共和国公用事業部出版社  
1953年莫斯科俄文版本譯出。

譯校者： 蔣德敬 楊振清 周炎林 韋國英  
陳邦傑 榮兆基 張崇堯 程文學

人民交通出版社出版  
(北京安生門外和平里)

新華書店發行  
公私合營慈成印刷工厂印刷

1957年7月北京第一版 1957年7月北京第一次印刷

开本：850×1188毫米 印張：10<sup>1/2</sup>張

全書：288,000字 印數：1—1400冊

定价（10）：1.90元

（北京市書刊出版業營業許可證出字第〇〇六号）

# 目 錄

## 第九篇 桥梁施工

### 第四十七章 施工組織計劃

§ 163 一般指示 .....	1
§ 164 施工組織方面的基本条款(初步設計) .....	1
§ 165 施工組織計劃(技術設計) .....	10
§ 166 施工組織的工作計劃 .....	12
§ 167 工程机械化的任务 .....	13

### 第四十八章 建筑場地的临时給水和电力供应

§ 168 临时給水的計算 .....	14
§ 169 对水的要求 .....	16
§ 170 临时电力供应的計算 .....	21
§ 171 所需能力的來源 .....	26

### 第四十九章 建筑机器和装备

§ 172 打樁工程的机械装备 .....	30
§ 173 土方机器 .....	49
§ 174 动力装备 .....	51
§ 175 空气压缩机设备 .....	55
§ 176 举重运输设备 .....	62
§ 177 水泵 .....	78
§ 178 水力挖土设备 .....	87
§ 179 混凝土和鋼筋配制工作所用的机械和装备 .....	93
§ 180 金属焊接设备 .....	98
§ 181 电动建筑器械 .....	100

### 第五十章 建筑用的运输工具

§ 182 汽車运输和拖拉机 .....	101
§ 183 窄轨铁道运输和水道运输工具的设备 .....	106
§ 184 运输主要建筑材料所需的运输工具和劳动力的混合指标 .....	108

<b>第五十一章 在敞坑中建筑基础</b>	
§ 185 桥位測定 .....	112
§ 186 基坑 .....	112
§ 187 围堰 .....	118
§ 188 挖土及排水 .....	119
§ 189 基坑的檢驗 .....	120
§ 190 基础底层的設置 .....	121
<b>第五十二章 打樁工程</b>	
§ 191 樵的制备 .....	122
§ 192 打樁入土 .....	131
§ 193 用冲射法沉樁 .....	136
<b>第五十三章 沉箱工程</b>	
§ 194 結構 .....	139
§ 195 計算 .....	144
§ 196 沉箱工程的设备 .....	151
§ 197 壓氣設備的計算 .....	157
§ 198 气压沉箱的制造 .....	158
§ 199 沉箱的下沉 .....	159
§ 200 基底的檢驗 .....	164
§ 201 沉箱在被水淹没的地点下沉 .....	165
<b>第五十四章 沉井</b>	
§ 202 結構 .....	170
§ 203 計算 .....	173
§ 204 制造 .....	179
§ 205 下沉、挖土 .....	179
§ 206 基底及填充的檢驗 .....	181
§ 207 將沉井改为沉箱 .....	181
§ 208 浮式沉井下沉的特点 .....	182
<b>第五十五章 塊石圬工、墩台鑲面的設置</b>	
§ 209 塊石圬工 .....	183
§ 210 鑲面的制造及裝置 .....	183
<b>第五十六章 混凝土和鋼筋混凝土工程</b>	
§ 211 混凝土的拌制 .....	185
§ 212 混凝土的运输 .....	188
§ 213 墩台灌注混凝土的特点 .....	189

§ 214	上部構造灌注混凝土的特点 .....	192
§ 215	防水层的設置 .....	198
§ 216	鋼筋工作 .....	201

#### 第五十七章 鷹架和模板

§ 217	材料、容許应力及容許挠度 .....	203
§ 218	荷載 .....	204
§ 219	墩台模板的構造 .....	208
§ 220	模板、鷹架及拱架的計算 .....	212
§ 221	建筑拱度 .....	219
§ 222	模板的制造及安裝 .....	221
§ 223	拱架及模板的拆除 .....	224

#### 第五十八章 冬季施工的特点

§ 224	一般說明 .....	229
§ 225	混凝土和鋼筋混凝土工程 .....	230
§ 226	施工方法 .....	237
§ 227	拆除拱架及模板的期限 .....	245
§ 228	石圬工 .....	246

#### 第五十九章 修建木質上部構造的簡短指示

§ 229	木料的防腐保护 .....	247
§ 230	木桁架的拼裝方法 .....	251

#### 第六十章 材料及劳动力的平均指标

§ 231	各种工程的平均指标 .....	253
§ 232	全部綜合工作的平均指标 .....	268

### 第十篇 桥梁使用

#### 第六十一章 工程驗收

§ 233	技术監理 .....	274
§ 234	檢查 .....	274
§ 235	驗收 .....	277

#### 第六十二章 人工構造物的看守、养护和登記

§ 236	總則 .....	284
§ 237	人工構造物的养护 .....	285
§ 238	人工構造物的仪器測量 .....	289
§ 239	小修 .....	291
§ 240	人工構造物的技术登記 .....	309

第六十三章	流冰及洪水的通过	
§ 241	准备工作	318
§ 242	流冰时爆破工作的进行	319
第六十四章	桥梁加固	
§ 243	总则	323
§ 244	木桥	325
§ 245	金属上部构造及墩台	330
§ 246	钢筋混凝土桥、混凝土桥及石桥	335

# 第九篇 桥梁施工

## 第四十七章 施工組織計劃

### § 163 一般指示

施工組織計劃設計的原始資料是：

- 1) 構造物的設計；
- 2) 預定的施工期限；
- 3) 勘測資料。

在編制初步設計時，應制定施工組織方面的基本條款，在編制技術設計時，應制定施工組織計劃，在施工的實施過程中，應制定施工組織的工作計劃。

負責建築和安裝工程的機構，應進行制定施工組織的工作計劃。

### § 164 施工組織方面的基本條款

(初步設計)

施工組織方面的基本條款應該包括：

1. 關於地區的氣候和水文特點（這些特點影響到施工方法和施工期限）的指示；
2. 拟定施工期限的根據和施工方法的簡要說明；
3. 主要工程的大略數量和關於最主要建築材料（水泥、石料、砂、礫石、木料、金屬）所需數量的資料；
4. 關於滿足建築工程在材料、動力、運輸和工程人員居住各方面需要的方法的指示；

5. 在施工地区内，关于建筑場地占用土地的报告；
6. 关于房屋和建筑物的拆除数量和价值方面的資料；
7. 技术設計批准前准許开工的准备工程一覽表（如通向建筑場地和采石場的道路設備，工房的建筑，建筑物的拆除，临时構造物的建筑等等）；
8. 为了施工的需要，考慮所需的自有生产企业（采石場、

跨越河流的鋼筋混凝土橋建筑工程数

編 号	工程名稱（示范表）	單 位	桥 头	
			左 岸	
			土方工程	引桥和挡 土牆
			1	2
1	填土	立方公尺		
2	挖土	"		
3	板樁圍堰	"		
4	鋼筋混凝土樁	"		
5	基础混凝土圬工，标号 140	"		
6	基础頂面上墩台混凝土圬工	"		
7	支承墊石和支座鋼筋混凝土，标号 200	"		
8	上部構造鋼筋混凝土，标号 170	"		
9	可拆卸的鋼筋混凝土板，标号 170	"		
10	資配合混凝土的准备数量，标号 90	"		
11	木樁	"		
12	木結構	"		
13	行車系保护层和防水层	平方公尺		
14	電車道內的碎石道碴	立方公尺		
15	汽車道的瀝青混凝土鋪砌层， $h=7$ 公分	平方公尺		
16	電車道的磚砌瀝青鋪砌层	"		
17	緣石	公尺		
18	桥梁人行道澆灌瀝青	平方公尺		
19	碎石基础的瀝青人行道	"		
20	建築裝飾生鐵鑄件	噸		
21	金屬結構	"		
22	护坡单层鋪面	平方公尺		
23	护坡双层鋪面	"		
24	护坡草皮	"		
25	電車路	公尺		
26	電車線杆一路灯	只		

混凝土工厂、锯木厂)或利用地区固定企业的性质;

9. 在施工期间劳动力的保证问题,关于住宅和社会文化生活用房的需要及为了职工可能利用现有住宅总面积的大概数据;

10. 正确解决技术设计中的施工组织问题所需的辅助勘查表册。

表 264  
量报告表.....(主要工程)

引道		导流構造物			
右岸		河床开挖		导流堰	
土方工程	引桥和挡土牆	3	4	5	6

編 號	工程名稱(示范表)	單 位	橋 梁	
			岸 墩	
			Nº 1	Nº 6
			7	8
1	填土	立方公尺		
2	挖土	"		
3	板樁圍堰	"		
4	鋼筋混凝土樁	"		
5	基礎混凝土圬工，標號 140	"		
6	基礎頂面上墩台混凝土圬工	"		
7	支承墊石和支座鋼筋混凝土，標號 200	"		
8	上部構造鋼筋混凝土，標號 170	"		
9	可拆卸的鋼筋混凝土板，標號 170	"		
10	預配合混凝土的準備數量，標號 90	"		
11	木搭	"		
12	木結構	"		
13	行車系保護層和防水層	平方公尺		
14	電車道內的碎石道碴	立方公尺		
15	汽車道的瀝青混凝土鋪砌層， $h=7$ 公分	平方公尺		
16	電車道的磚砌瀝青鋪砌層	"		
17	緣石	公尺		
18	橋梁人行道澆灌瀝青	平方公尺		
19	碎石基礎的瀝青人行道	"		
20	建築裝飾生鐵鑄件	噸		
21	金屬結構	"		
22	護坡單層鋪面	平方公尺		
23	護坡雙層鋪面	"		
24	護坡草皮	"		
25	電車路	公尺		
26	電車綫杆一路燈	只		

續表 264

墩台				模板和脚手架				
中墩				第1孔	第2孔	第3孔	第4孔	第5孔
Nº 2	Nº 3	Nº 4	Nº 5	13	14	15	16	17
9	10	11	12					

編 號	工程名稱(示范表)	單 位	上 部	
			孔 № 1	孔 № 2
			18	19
1	填土	立方公尺		
2	挖土	"		
3	板樁圍堰	"		
4	鋼筋混凝土壁	"		
5	基礎混凝土圬工，標號 140	"		
6	基礎頂面上墩台混凝土圬工	"		
7	支承墊石和文座鋼筋混凝土，標號 200	"		
8	上部構造鋼筋混凝土，標號 170	"		
9	可拆卸的鋼筋混凝土板，標號 170	"		
10	預配合混凝土的準備數量，標號 90	"		
11	木樁	"		
12	木結構	"		
13	行車系保護層和防水層	平方公尺		
14	電車道內的碎石道碴	立方公尺		
15	汽車道的瀝青混凝土鋪砌層， $h=7$ 公分	平方公尺		
16	電車道的磚砌瀝青鋪砌層	"		
17	綠石	公尺		
18	橋梁人行道灌澆瀝青	平方公尺		
19	碎石基礎的瀝青人行道	"		
20	建築裝飾生鐵鑄件	噸		
21	金屬結構	"		
22	护坡單層鋪面	平方公尺		
23	护坡雙層鋪面	"		
24	护坡草皮	"		
25	電車路	公尺		
26	電車線杆一路燈	只		

續表 264

構 造			建築裝飾部分			共 計
孔 № 3	孔 № 4	孔 № 5	梯級分 行道 <sup>①</sup>	欄 杆	路 灯	
20	21	22	23	24	25	•26

① 行人上下橋用，見城市橋梁手冊第一分冊44頁——譯者。

編 號	工程名稱（示范表）	單 位	所 需	
			水 泥	礫 石
			27	28
1	填土	立方公尺		
2	挖土	"		
3	板樁圍堰	"		
4	鋼筋混凝土樁	"		
5	基礎混凝土圬工，標號 140	"		
6	基礎頂面上嵌合混凝土圬工	"		
7	支承墊石和支座鋼筋混凝土，標號 200	"		
8	上部構造鋼筋混凝土，標號 170	"		
9	可拆卸的鋼筋混凝土板，標號 170	"		
10	費配合混凝土的準備數量，標號 90	"		
11	木樁	"		
12	木結構	"		
13	行車系保護層和防水層	平方公尺		
14	電車道內的碎石道碴	立方公尺		
15	汽車道的瀝青混凝土鋪砌層， $h=7$ 公分	平方公尺		
16	電車道的磚砌瀝青鋪砌層	"		
17	緣石	公尺		
18	橋梁人行道灌瀝青	平方公尺		
19	碎石基礎的瀝青人行道	"		
20	建築裝飾生鐵鑄件	噸		
21	金屬結構	"		
22	护坡單層鋪面	平方公尺		
23	护坡雙層鋪面	"		
24	护坡草皮	"		
25	電車路	公尺		
26	電車線杆一路燈	只		

續表 264

最 主 要 材 料					
石	砂	鋼 箔	型 鋼	鋸 木	圓 木
29	30	31	32	33	34

根据批准的初步設計和工程概算，可以进行初步設計中所拟定的施工准备工作。

同时，拟定的临时構造物在总平面图上的布置，必須取得技术設計机构的同意。

本节所述的材料，構成初步設計的單独一章，題为《建筑工程施工方面的基本条款》。

規定要开采的采石場（距建筑場地有相当大的距离时），須用 $1/5000 \sim 1/25000$  的比例尺繪在区域图上。城市苏維埃所批准的建筑場地所占用的土地連同它上面的第一期拆除建筑物的示意图，应以 $1/1000 \sim 1/5000$  的比例尺繪制。

## § 165 施工組織計劃

（技术設計）

施工組織計劃應該包括：

1.作为技术設計全套图样一部分的图样資料。

1) 用比例尺 $1:500 \sim 1:2000$  繪制的場地建筑平面总图，在图上繪出在建筑場地范圍內的临时構造物、道路管網和輔助性企业；

假使河岸上沒有建筑房屋及有可能利用建筑場地附近的河岸毗連地段，則在建筑总图上应繪出仓库及材料、机械与临时设备的布置；

2) 施工进度計劃（表 263）包括每項施工工程的工作、項目和期限的一覽表；对劳动力的要求及劳动力調配图；对最主要材料的要求和每季度的采購計劃；

3) 表明設計所采用的施工方法的略图，其內容应足以明白的介紹拟定的施工过程与計算預算造价的可能性。

2.由下列各項組成的工作說明書：

1) 所設計桥位的气候和水文地質特点，該特点会影响到施工方法和拟定的期限計劃；